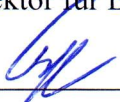


## МЕМОРАНДУМ

По результатам совместных переговоров «23» ноября 2016г., г. Ильменау (Германия) между представителями Новосибирского Государственного Технического Университета (НГТУ) и Технического Университета (ТУ) Ильменау были приняты следующие решения:

- 1) Стороны договорились о начале работ по подготовке программ двойных магистерских дипломов между НГТУ и ТУ Ильменау.
- 2) В области научных исследований будут изучены возможности подачи совместной заявки на грант в области силовой электроники. В случае принятия положительного решения о подаче заявки будут соблюдаться сроки из условий конкурса.
- 3) ТУ Ильменау готов принять аспиранта НГТУ при условии предоставления полного финансирования от фонда ДААД или другого источника финансирования. В качестве примерного срока начала визита выбран май 2017г.
- 4) ТУ Ильменау готов принять на краткосрочную стажировку (1-2 месяца) в области применения литий-ионных аккумуляторных батарей в энергетических системах представителя НГТУ, кафедры электроники и электротехники, при условии обеспечения финансирования с российской стороны. В качестве примерного срока начала визита выбран март 2017г.

Проректор по учебной работе НГТУ  
(Prorektor für Bildung der NSTU)

  
С. Брованов

## MEMORANDUM

Als Ergebnis der Gespräche zwischen den Vertretern der Novosibirsker Staatlichen Technischen Universität (NSTU) und der Technischen Universität (TU) Ilmenau am 23. November 2016 in Ilmenau (Deutschland) sind folgende Entscheidungen getroffen worden:

- 1) Die Seiten haben beschlossen, Arbeiten für das Zustandekommen der Doppelstudienabschlüsse (Master) an der NSTU und an der TU Ilmenau zu beginnen.
- 2) Im Bereich der Forschung werden die Möglichkeiten des Einreichens eines gemeinsamen Forschungsvorhabens auf dem Gebiet der Leistungselektronik untersucht. Bei einem positiven Beschluss über ein Vorhabenseinreichen werden die Fristen der Ausschreibung eingehalten.
- 3) TU Ilmenau erklärt sich bereit, einen Promovierenden von der NSTU zu betreuen, unter der Bedingung einer vollständigen Finanzierung seines Aufenthaltes von dem Deutschen Akademischen Austauschdienst (DAAD) oder aus anderen Quellen. Als Vorläufige Frist für den Beginn des Aufenthaltes wurde Mai 2017 gesetzt.
- 4) TU Ilmenau erklärt sich bereit, einen Gastwissenschaftler während seines ein- bis zweimonatigen Forschungsaufenthaltes zu betreuen, unter der Bedingung einer vollständigen Finanzierung aus der russischen Seite. Aufenthaltswitzweck ist ein Erfahrungsaustausch im Bereich der Anwendung von Lithiumionenbatterien in der Elektroenergietechnik. Als Vorläufige Frist für den Beginn des Aufenthaltes wurde März 2017 gesetzt.

Prorektor für Bildung TU Ilmenau

(Проректор по учебной работе ТУ Ильменау)

  
J. Petzoldt

TECHNISCHE UNIVERSITÄT ILMENAU  
Fakultät für Elektrotechnik  
und Informationstechnik  
Postfach 10 05 65  
98684 Ilmenau

22.11.2016